

Juridiska avdelningen/Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Till arbetspensionsanstalterna

OMRÄKNING AV EU-BARNPENSION

Bestämmelserna om barnpension i EU-förordning (EEG) 1408/71 ändrades genom förordning (EG)1399/1999. Pensionsskyddscentralen har gett anvisningar om denna ändring i cirkulär A 20/99. Anvisningar om beräkning av barnpension har getts i Pensionsskyddscentralens cirkulär A 20/95. Anvisningar om beviljande av EU-barnpension som tilläggsutbetalning har getts i Pensionsskyddscentralens cirkulär A 29/97 och kompletterande anvisningar genom juridiska avdelningens meddelande 9/98.

Ändringen trädde i kraft 1.9.1999. Om förmånslåtaren avlidit före 1.9.1999, har förmånstagaren eller dennes intressebevakare rätt att låta granska huruvida det är fördelaktigare att förmånerna fortsättningsvis utbetalas enligt de gamla reglerna, eller att de ändras enligt de nya reglerna.

De nordiska länderna har sinsemellan kommit överens om omräkningsförfarandet. Cirkuläret redogör för detta omräkningsförfarande. Då det andra landet som betalar barnförmåner är ett land utanför Norden finns ingen överenskommelse om hur omräkningsförfarandet skall genomföras. Man strävar dock till att i tillämpliga delar förfara på det sätt som överenskommit mellan de nordiska länderna.

PENSIONSSKYDDSCENTRALEN


Helena Tapio


Anja Lehesniemi

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

INNEHÅLLSFÖRTECKNING

1	ALLMÄNT.....	4
2	OMRÄKNING AV EU-BARNPENSION DÅ TEORETISK BARNPENSION HAR BETALATS FRÅN FINLAND	5
2.1	Ansökan om omräkning av förmåner	5
2.1.1	Om antalet förmånstagare är fler än ett barn	6
2.1.2	Förmånslåtare har avlidit före 1.1.1994.....	6
2.1.3	Då den teoretiska pensionsanstalten har gett ett provisoriskt beslut	7
2.1.4	Hur ansökan anhängiggörs	7
2.2	Uppsamlingsblankett	7
2.2.1	Uppgifter om barnförmåner i det andra nordiska landet antecknas på blankett nr 2	8
2.2.2	Uppgifter om den teoretiska pensionsanstaltens barnpension införs på blankett nr 2 A.....	9
2.2.3	Uppgifter om FPA:s barnförmåner antecknas på blankett nr 2 A.....	10
2.3	Jämförelseblankett.....	10
2.4	Beslut om förmåner som beräknats enligt de nya reglerna.....	11
2.4.1	Gemensam betalningsmånad	11
2.4.2	Den teoretiska pensionsanstaltens beslut.....	11
2.4.3	Uppgifter från den följande anstalten	12
2.4.4	Kopior av besluten sänds till UM-teamet.....	12
2.4.5	Dröjsmålsförhöjning	12
2.5	Återtagande av ansökan.....	13
2.5.1	Återtagande av ansökan med returblanketten i anslutning till jämförelseblanketten.....	13
2.5.2	Återtagande av ansökan efter viljeyttring	13
2.6	Om man inte får något meddelande av den sökande	14
2.6.1	Det sammanlagda beloppet av de nya förmånerna är högre	14
2.6.2	Det sammanlagda beloppet av de tidigare förmånerna är högre	14
2.7	Regresskrav.....	15
3	OMRÄKNING AV EU-BARNPENSION DÅ TEORETISK BARNPENSION HAR BETALATS FRÅN ETT ANNAT NORDISKT LAND.....	15
3.1	Uppsamlingsblankett	16
3.2	Beslut om barnpensioner som beräknats enligt de nya reglerna	17
3.3	Återtagande av ansökan.....	17
3.4	Om man inte får något meddelande av den sökande	18
3.5	Regresskrav.....	18
3.6	Dröjsmålsförhöjning	18

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

- BILAGOR
1. Schematisk bild över omräkningsförfarandet då Finland betalar teoretisk barnpension
 2. Schematisk bild över omräkningsförfarandet då ett annat nordiskt land betalar teoretisk barnpension
 3. Uppsamlingsblankett nr 2 A
 4. Uppsamlingsblankett nr 2

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

1 ALLMÄNT

Huvudregeln i ändringen av EU-förordning (EEG) 1408/71 som gäller barnpension är att barnpensionerna bestäms enligt kapitel 3, III avdelningen i förordning 1408/71 i stället för kapitel 8 som tidigare. Ändringen innebär att man vid beräkningen av barnpension använder samma regler som vid beräkningen av efterlevandepension. Barnet beviljas sålunda barnpension från alla de EU-länder där förmånslåtaren hade varit försäkrad, och där barnet fyller villkoren för barnpension.

Också efter ändringen bestäms barnpensionen enligt de tidigare reglerna i form av teoretisk pension eller tilläggsutbetalning om förmånslåtaren vid något tillfälle har varit försäkrad i Belgien, Danmark, Frankrike, Förenade Kungariket eller Irland. Då betalas barnpensionen primärt som teoretisk pension i allmänhet från det land där barnet är bosatt. Övriga länder där förmånslåtaren varit försäkrad kan för egen del bli skyldiga att betala förmån som tilläggsutbetalning på samma sätt som tidigare.

Alla familjeförmåner (i Finland barnbidraget) betalas dock fortfarande i allmänhet från barnets bosättningsland i enlighet med kapitel 8, om den efterlevande föräldern arbetar i det landet, eller om förmånslåtaren hade varit försäkrad där.

De nya reglerna tillämpas om förmånslåtaren avlidit 1.9.1999 eller senare. Om förmånslåtaren avlidit före 1.9.1999, har förmånstagaren eller dennes intressebevakare rätt att låta granska huruvida det är fördelaktigare att förmånerna fortsättningsvis betalas enligt de tidigare reglerna, eller att de ändras enligt de nya reglerna.

Om ansökan om omräkning av förmåner görs inom två år från det att ändringen trätt i kraft, beviljas pensionen omräknad fr.o.m. 1.9.1999. Om man däremot ansöker om en omräkning av förmånerna efter att den utsatta tiden på två år har gått ut, kan den omräknade pensionen i Finland i regel beviljas retroaktivt för ett år före den månad som följer på ansökan (4 b § APL). Varje land tillämpar då sina egna bestämmelser om retroaktiv utbetalning av pension eller annan barnförmån.

2 OMRÄKNING AV EU-BARNPENSION DÅ TEORETISK BARNPENSION HAR BETALATS FRÅN FINLAND

I det här avsnittet förklaras omräkningsförfarandet i situationer där Finland är den primära utbetalaren av barnpension och barnet bor i

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Finland. Då betalar Finland i enlighet med de tidigare reglerna teoretisk barnpension (se cirkulär A 29/97). Förmånslåtare skall också ha varit försäkrad i det andra nordiska landet (Danmark står utanför omräkningsförfarandet).

Undantag: Om förmånslåtare vid sin död var pensionerad, svarar det land som ansvarat för utbetalningen av familjeförmåner (i Finland barnbidraget) för betalningen av teoretisk barnpension enligt de tidigare reglerna också efter förmånslåtarens död. Även om barnet skulle flytta till ett annat EU-land, ändras inte landet som betalar ut teoretisk barnpension. Sålunda kan barnet bo i Sverige men den teoretiska barnpensionen betalas från Finland (se också cirkulär A 29/97).

Vid omräkningsförfarandet jämförs fortlöpande barnpensioner samt familjeförmåner (i Finland barnbidrag) som utbetalas enligt de tidigare reglerna med motsvarande förmåner som beräknats enligt de nya reglerna.

Om Finland inte är den primära utbetalaren av familjeförmåner tar man inte familjeförmånerna i betraktande vid omräkningsförfarandet, utan jämför då endast barnpensionerna.

Ex. Teoretisk barnpension betalas från Finland och barnet bor i Finland. Den efterlevande föräldern till barnet arbetar i Sverige. Då svarar Sverige primärt för familjeförmånerna och Finland betalar eventuellt tilläggsbelopp för barnbidraget. Eftersom familjeförmånerna fortfarande beviljas enligt kapitel 8, förblir alltså familjeförmånernas belopp oförändrat i bägge länderna.

2.1

Ansökan om omräkning av förmåner

Pensionsskyddscentralen har sänt listor till pensionsanstalterna över förmånslåtare efter vilka barnpension utbetalades 1.9.1999, samt ett brev med information om förfarandet vid omräkning av barnpension.

Den teoretiska pensionsanstalten meddelar förmånstagaren eller dennes intressebevakare (framöver förmånstagare/sökande) om möjligheten att få barnpensionen och barnbidraget omräknade. Samtidigt skickar den en ansökningsblankett (blankett nr 1) med vilken man kan ansöka om omräkning av förmåner. Pensionsanstalten får ansökningsblanketten via Internet www.etk.fi (Eläketurvakeskus/ETK:n lomakkeet/lapsen etuuskien tarkistushakemus/ruotsinkielinen).

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Folkpensionsanstalten meddelar å sin sida om möjligheten till omräkning till de förmånstagare som inte får någon arbetspension alls från Finland.

Den sökande kan sända sin ansökan om omräkning av förmåner till Pensionsskyddscentralens team för utländska pensionsärenden (i fortsättningen UM-teamet), till arbetspensionsanstalten eller till något FPA-kontor. De sistnämnda sänder å sin sida ansökan till UM-teamet. Då förmånstagaren bor i Finland är Pensionsskyddscentralen den utredande anstalten som sköter kontakten mellan den teoretiska pensionsanstalten, FPA samt institutionen i det andra nordiska landet.

2.1.1

Om antalet förmånstagare är fler än ett barn

Om det finns fler förmånstagare än ett barn kan ansökan om omräkning av förmåner göras på samma ansökningsblankett för alla barnen. Om dock inte alla förmånstagare önskar få sina förmåner omräknade kan en enskild förmånstagare kräva att hans eller hennes egna förmåner räknas om enligt de nya reglerna.

2.1.2

Förmånslåtare har avlidit före 1.1.1994

Om förmånslåtare har avlidit före 1.1.1994 och barnpensionen inte har omräknats till EU-pension, kan barnförmånerna nu omräknas i enlighet med de nya reglerna. Då jämförs förmånerna som beviljats enligt den nationella lagstiftningen och den tidigare nordiska konventionen med förmånerna som beräknats enligt de nya reglerna. Omräkningen av förmåner görs även i detta fall fr.o.m. 1.9.1999 om man ansöker om en omräkning inom två år från det att ändringen trätt i kraft.

Barnpensioner som inte har omräknats till EU-pensioner kan räknas om enligt de nya reglerna. Enligt förordning (EG) nr 1399/1999 kan barnförmåner på begäran räknas om enligt de nya reglerna om förmånslåtare har avlidit före 1.9.1999. I bestämmelserna begränsas inte möjligheten att få förmånerna omräknade till att gälla enbart sådana situationer där barnpension har beviljats som EU-pension.

Dessa fall har inte räknats upp i den lista som avses i punkt 2.1 som Pensionsskyddscentralen sänder till pensionsanstalterna. Om pensionsanstalten får ett sådant här fall för justering till exempel på grund av att antalet förmånstagare ändras, informerar pensionsanstalten förmånstagaren om möjligheten att få förmånerna omräknade.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Också vid Folkpensionsanstalten kan liknande fall uppkomma. Folkpensionsanstalten meddelar då fallet till den teoretiska pensionsanstalten som för egen del informerar förmånstagaren om möjligheten att få förmånerna omräknade.

2.1.3

Då den teoretiska pensionsanstalten har gett ett provisoriskt beslut

Listan som avses i punkt 2.1 som skickas av Pensionsskyddscentralen innehåller inte heller nödvändigtvis sådana fall där pensionsanstalten har avgett ett provisoriskt beslut. Då pensionsanstalten ger det slutliga beslutet informerar den samtidigt förmånstagaren om möjligheten att få förmånerna omräknade.

2.1.4

Hur ansökan anhängiggörs

Då ansökan om omräkning av förmåner har anlänt till UM-teamet anhängiggör UM-teamet ansökan i ärendehanteringsregistret (Asha). Då den teoretiska pensionsanstalten ger ett beslut om barnpension som beräknats enligt de nya reglerna, registreras detta normalt i pensionsregistret (Bertta), även om ansökan inte har anhängiggjorts i ansökningsregistret (Hake). Ansökan registreras inte i ansökningsregistret, eftersom det inte alltid i anslutning till ansökan ges beslut som skulle avsluta anhängigheten. Man informerar senare särskilt om registreringen av besluten.

2.2

Uppsamlingsblankett

Med uppsamlingsblankett avses en blankett där anstalterna i Finland och i det andra nordiska landet som berörs av omräkningsförfarandet antecknar beloppen av barnförmånerna beräknade enligt de tidigare och de nya reglerna.

Det finns tre olika uppsamlingsblanketter: den första för uppgifter om finsk barnpension och -bidrag (blankett nr 2 A/BILAGA 3) och den andra för uppgifter om uträkningen av motsvarande förmåner i det andra nordiska landet (blankett nr 2) och den tredje för uppgifter om finsk barnpension och -bidrag i de fall där FPA är förbindelseorgan (blankett nr 2 B/ se punkt 3). Om det finns fler än ett barn fylls en separat uppsamlingsblankett i för vart och ett av barnen.

På uppsamlingsblankett nr 2 A fylls följande uppgifter i för omräkningsförfarandet:

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

- den teoretiska pensionsanstaltens (den följande anstaltens) uppgifter om barnpension,
- uppgifter om den utländska institutionens barnförmåner samt
- uppgifter om barnpension och barnbidrag från FPA

UM-teamet sänder till Folkpensionsanstaltens EU-pensionsenhet (framöver EU-pensionsenheten) en kopia på ansökningsblanketten samt en förhandsifylld blankett nr 2 A för varje barn. EU-pensionsenheten antecknar barnbidragets belopp samt barnpensionens belopp enligt de tidigare reglerna på blankett nr 2 A. EU-pensionsenheten returnerar blankett nr 2 A till UM-teamet samt en kopia av FPA:s tidigare blankett E 205 FIN (bosättningsperioder).

Om ansökan dock har lämnats in till ett FPA-kontor, sänder EU-pensionsenheten till UM-teamet ansökan, en kopia av FPA:s tidigare blankett E 205 FIN (bosättningsperioder), blankett nr 2 A som innehåller den sökandes uppgifter om barnbidrag samt beloppet av barnpension som beräknats enligt de tidigare reglerna.

Då teoretisk barnpension har betalats från Finland och Finland också har varit det land som primärt betalat ut familjeförmåner (barnbidrag), ändras inte barnbidragets belopp. Beloppet har dock betydelse när det andra nordiska landet beräknar beloppet för tilläggsutbetalning i anknytning till familjeförmånerna enligt de nya reglerna.

UM-teamet begär dessutom av den teoretiska pensionsanstalten kopior av de tidigare blanketterna E 205 FIN och E 207 FIN samt uppgifter om huruvida det finns rätt till pension för återstående tid i anslutning till barnpensionen som beräknats enligt de tidigare reglerna.

2.2.1

Uppgifter om barnförmåner i det andra nordiska landet antecknas på blankett nr 2

UM-teamet överför till blankett nr 2 de uppgifter som EU-pensionsenheten uppgett på blankett nr 2 A samt uppgifterna från den teoretiska pensionsanstalten om rätt till pension för återstående tid. Blankett nr 2 sänds till institutionen i det andra nordiska landet. Till den här blanketten fogas en kopia av ansökan om omräkning av förmåner. Till blanketten fogas också kopior av de tidigare blanketterna E 205 FIN och E 207 FIN. Dessutom antecknar UM-teamet alltid regresskrav på blankett nr 2, eftersom de finska anstalterna inte ännu i detta skede själva har kunnat meddela sitt regresskrav.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Institutionen i det andra nordiska landet fyller på uppsamlingsblankett nr 2 i pensionen som beräknats enligt de nya reglerna och beloppet för tilläggsutbetalningen för familjeförmånerna fr.o.m. 1.9.1999 samt beloppet för eventuell tilläggsutbetalning som beräknats enligt de tidigare reglerna. Institutionen i det andra nordiska landet antecknar på blanketten också ändringar i de egna barnförmånernas belopp som har skett 1.9.1999 eller senare. Varje land meddelar beloppen av sina förmåner i sin egen valuta.

2.2.2

Uppgifter om den teoretiska pensionsanstaltens barnpension införs på blankett nr 2 A

Institutionen i det andra nordiska landet returnerar den ifyllda blanketten nr 2 till UM-teamet som räknar om de andra ländernas valuta till mark/euro med iakttagande av de kvartalsvisa EU-kurser som meddelats genom Pensionsskyddscentralens valutameddelande. Valutaomräkningen görs på blankett nr 2.

Dessutom överför UM-teamet uppgifterna från utlandet från blankett nr 2 till blankett nr 2 A. Efter detta sänder UM-teamet en kopia på ansökan om omräkning av förmåner samt blankett nr 2 A till den teoretiska pensionsanstalten.

Den teoretiska pensionsanstalten fyller i barnpensionens belopp på uppsamlingsblanketten (den egna och den följande anstaltens) beräknad både enligt de tidigare och de nya reglerna fr.o.m. 1.9.1999. Den meddelar också ändringar som skett efter 1.9.1999 både i beloppet av den teoretiska barnpensionen och barnpensionen som beräknats enligt de nya reglerna. En sådan ändring kan vara bl.a. indexförhöjning, ändring i antalet förmånstagare, ändring på grund av barnets ålder samt lagändringar. Den teoretiska pensionsanstalten bekräftar samtidigt sitt regresskrav.

Den teoretiska pensionsanstalten får genom PSC:s 3270-bild reda på beloppet av pensionen som beviljats av den följande anstalten. Om den teoretiska pensionsanstalten emellertid märker att omräkningskalkylen skulle ändra det pensionsbelopp som betalas av den följande anstalten, ber den teoretiska pensionsanstalten den följande anstalten att räkna om pensionen. Så kan det vara endast i de fall där det gjorts en samordning av LITA-förmåner i barnpensionen eller om pensionen som beviljats både av den teoretiska pensionsanstalten och den följande anstalten omfattar rätt till pension för återstående tid (parallellt anställningsförhållande).

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

2.2.3

Uppgifter om FPA:s barnförmåner antecknas på blankett nr 2 A

Då den teoretiska pensionsanstalten returnerar blankett nr 2 A till UM-teamet, sänder den blankett nr 2 A till EU-pensionsenheten. Denna antecknar på blanketten å sin sida beloppet av barnpensionen som beräknats enligt de nya reglerna. EU-pensionsenheten meddelar också eventuella ändringar som skett i de barnförmånsbelopp som tidigare uppgetts.

Efter detta finns alla uppgifter som behövs vid omräkningsförfarandet på blankett nr 2 A:

- den teoretiska pensionsanstaltens uppgifter om barnpension,
- uppgifter om den utländska institutionens barnförmåner samt
- uppgifter om barnpension och barnbidrag från FPA

EU-pensionsenheten räknar ihop bruttobeloppen av barnförmånerna beräknade enligt både de nya och de tidigare reglerna. Samtidigt bekräftar FPA eventuellt regresskrav på blankett nr 2 A. Efter detta returneras blanketten till UM-teamet.

2.3

Jämförelseblankett

Med en jämförelseblankett avses en blankett på vilken UM-teamet fyller i beloppen av barnförmåner beräknade enligt de tidigare och de nya reglerna. Blanketten sänds efter detta till den sökande.

Det finns också två jämförelseblanketter varav blankett nr 3 A används i de fall då det är fråga om två länder som räknar om barnförmåner. Blankett nr 3 B används däremot endast i de fall där antalet länder som räknar om förmånerna är tre.

Då uppsamlingsblanketten som fyllts i av EU-pensionsenheten har anlänt till UM-teamet räknar det ihop bruttobeloppen och de retroaktiva beloppen av förmånerna samt överför uppgifterna till jämförelseblanketten (blankett nr 3 A och B). På jämförelseblanketten meddelas beloppen av de förmåner som beviljas barnet och som har beräknats både enligt de tidigare och de nya reglerna.

UM-teamet sänder omräkningen som gjorts på jämförelseblanketten till den sökande, och ber denne inom två månader meddela om han vill ha förmånerna som omräknats enligt de nya reglerna, eller om han återtar sin ansökan. Till blanketten fogas allmän information om vilken inverkan bl.a. åldersgränser, beskattning, valutakurser samt bankernas

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

förmedlingskostnader i anknytning till barnförmånerna i de olika länderna har på förmånernas belopp.

2.4

Beslut om förmåner som beräknats enligt de nya reglerna

Om den sökande meddelar att han vill ha förmånerna omräknade enligt de nya reglerna, sänder UM-teamet en kopia på den sökandes viljeyttring till den teoretiska pensionsanstalten, EU-pensionsenheten samt institutionen i det andra nordiska landet. UM-teamet bekräftar samtidigt till det andra nordiska landet huruvida de finska anstalterna har regresskrav. Efter detta ger anstalterna sina beslut om barnförmåner beräknade enligt de nya reglerna.

2.4.1

Gemensam betalningsmånad

Då UM-teamet sänder den sökandes viljeyttring till de institutioner som berörs av omräkningsförfarandet, fastställer det samtidigt en gemensam betalningsmånad för alla nya beslut.

Det här betyder att UM-teamet fastställer den månad under vilken utbetalningen av fortlöpande barnpension eller annan förmån som beräknats enligt de nya reglerna skall börja. Den gemensamma betalningsmånaden fastställs i regel fyra månader framåt från det att UM-teamet tog emot den ovannämnda viljeyttringen. Dessutom meddelar UM-teamet till den person som ansökt om omräkning av förmåner tidpunkten då de nya förmånerna börjar betalas ut. Barnpensionens belopp ändrar dock redan fr.o.m. 1.9.1999.

2.4.2

Den teoretiska pensionsanstaltens beslut

Den teoretiska pensionsanstalten ger sitt beslut utgående från de uppgifter den uppgett på uppsamlingsblanketten, förutom om det har skett någon ny ändring då det gäller uppsamlingsblankettens kalkyl och det slutliga beslutet som inverkar på förmånstagarens förmåner. Då fattas det slutliga beslutet enligt de ändrade omständigheterna. Beslutet med besvärсанvisningar skickas direkt till förmånstagaren.

Om den nya omräknade barnpensionen är lika stor som den teoretiska pensionen beräknad enligt de tidigare reglerna, kan den teoretiska anstalten avstå från att ge ett nytt beslut. Då meddelar den teoretiska anstalten per brev till den sökande att omräkningen inte ändrar barnpensionens belopp, men att den sökande dock kan få ett överklagbart beslut i ärendet om han så önskar.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

2.4.3

Uppgifter från den följande anstalten

Då den teoretiska pensionsanstalten avger sitt eget beslut fogar den samtidigt till sitt beslut (eller till ett separat följbrev) en anmärkning om att beslutet inte inverkar på beloppet av den barnpension som beviljas av den följande anstalten. I beslutet nämns namnet på den följande anstalten.

Eftersom beloppet av barnpension som betalas av den följande anstalten i regel inte ändrar, behöver den inte heller ge ett nytt beslut om inte den sökande särskilt begär detta.

Om beloppet av barnpension som beviljats av den följande anstalten emellertid skulle ändra på grund av omräkningen (LITA-samordningsfall, parallell rätt till pension för återstående tid), ger också den följande anstalten ett beslut om barnpension som beräknats enligt de nya reglerna. En kopia av beslutet sänds till den teoretiska pensionsanstalten.

2.4.4

Kopior av besluten sänds till UM-teamet

Institutionen i det andra nordiska landet, den teoretiska pensionsanstalten samt EU-pensionsenheten sänder en kopia av sitt beslut (eller brev) till UM-teamet som för sin del sänder besluten för kännedom till de andra anstalterna som berörs av omräkningen. UM-teamet gör inget sammandrag av besluten.

2.4.5

Dröjsmålsförhöjning

Då Finland har betalat teoretisk barnpension behöver dröjsmålsförhöjning inte överhuvudtaget betalas vid omräkningsfallen. Dröjsmålsförhöjning skall enligt 19 d § APL betalas om utbetalning av APL-pension eller annan förmån fördröjs. Pensionsanstalten har dock före omräkningen av förmånerna betalat teoretisk barnpension, vars belopp minskar på grund av omräkningen. Utbetalningen av pensionen har således inte fördröjts på det sätt som avses i paragrafen.

2.5

Återtagande av ansökan

Den sökande bör i princip återta sin ansökan med den returblankett som bifogats till jämförelseblanketten. Den sökande kan dock återta sin

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

ansökan också efter viljeyttringen ända tills något av besluten som givits av de anstalter som berörs av omräkningen har vunnit laga kraft.

2.5.1

Återtagande av ansökan med returblanketten i anslutning till jämförelseblanketten

Om den sökande med returblanketten som bifogats jämförelseblanketten meddelar att han eller hon återtar sin ansökan, fortsätter utbetalningen av förmåner enligt de tidigare reglerna.

UM-teamet sänder en kopia av återtagandet av ansökan till den teoretiska pensionsanstalten, till FPA:s EU-pensionsenhet samt till institutionen i det andra nordiska landet. Dessa fortsätter utbetalningen av förmåner i enlighet med de tidigare reglerna.

Efter att ansökan återtagits anses ärendet ha förfallit. Om förmånstagaren efter detta likväl önskar få förmånerna enligt de nya reglerna bör han göra en ny ansökan. Då blir omräkningen av barnförmåner anhängig från och med datumet för den nya ansökan.

Arbetspensionssystemet ger inget separat beslut om att ärendet förfallit. FPA ger däremot alltid ett beslut om att ärendet förfallit då den sökande återtagit ansökan. Institutionerna i de andra nordiska länderna ger eventuellt också ett beslut om att ärendet har förfallit.

2.5.2

Återtagande av ansökan efter viljeyttring

Den som ansökt om omräkning av förmåner kan återta sin viljeyttring ända tills något av de nya besluten har vunnit laga kraft. Återtagandet av ansökan bör alltid göras skriftligen. Den kan sändas antingen till Pensionsskyddscentralen, den teoretiska pensionsanstalten eller till FPA:s kontor.

Uppgifterna om återtagandet av ansökan sänds omedelbart till UM-teamet som genast frågar de andra berörda institutionerna om tidpunkten då deras beslut vinner laga kraft.

Om förfrågan visar att inte ett enda beslut ännu har vunnit laga kraft, meddelar UM-teamet omedelbart till alla de institutioner som berörs av omräkningen att dessa kan fortsätta att betala ut förmåner enligt de tidigare reglerna. Om däremot något av besluten har vunnit laga kraft, meddelar UM-teamet till den sökande samt till de anstalter som omräkningen gäller att det inte längre är möjligt att återta ansökan.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

2.6

Om man inte får något meddelande av den sökande

Om Pensionsskyddscentralen inte får något meddelande av den sökande, skickar UM-teamet en påminnelse efter ca två månader efter det att jämförelseblanketten skickats ut. Om den sökande inte heller efter detta svarar inom ca en månad, kontrollerar UM-teamet om det sammanlagda bruttobeloppet av förmånerna blir högre beräknat enligt de nya eller de tidigare reglerna.

2.6.1

Det sammanlagda beloppet av de nya förmånerna är högre

Om bruttobeloppet av förmånerna som beräknats enligt de nya reglerna är större, beviljas förmånerna beräknade enligt de nya reglerna, även om den sökande inte har låtit höra av sig.

UM-teamet fastställer den gemensamma betalningsmånaden att infalla ungefär fyra månader senare. Då fastställer UM-teamet tidpunkten från vilken de fyra månaderna skall räknas, eftersom de fyra månaderna vid en situation som avses i punkt 2.4.1 räknas från det att den sökandes viljeyttring anlänt till UM-teamet. Också förmånstagaren meddelas om tidpunkten då de nya förmånerna börjar utbetalas.

Till övriga delar iakttas i denna situation samma förfarande som i punkt 2.4 om beslut om förmåner som beräknats enligt de nya reglerna och i punkt 2.5.2 om återtagande av ansökan efter viljeyttring.

2.6.2

Det sammanlagda beloppet av de tidigare förmånerna är högre

Om bruttobeloppet av förmånerna beräknade enligt de tidigare reglerna däremot är högre, får barnet fortsättningsvis förmånerna beräknade enligt de tidigare reglerna. Pensionsskyddscentralen sänder också information om detta till alla institutioner i fråga.

UM-teamet meddelar den sökande genom brev att omräkningsförfarandet har förfallit, och att den sökande vid behov kan ges ett överklagbart beslut då det gäller den finska arbetspensionen. Detta beslut ges av den teoretiska pensionsanstalten. I dessa situationer ger FPA alltid ett beslut om att ärendet förfallit. Institutionerna i de andra nordiska länderna ger eventuellt också ett beslut om att ärendet har förfallit.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

2.7 Regresskrav

Då den teoretiska arbetspensionsanstalten gör upp en kalkyl för barnpension enligt de nya reglerna på uppsamlingsblankett nr 2 A, meddelar den samtidigt sitt eventuella regresskrav till UM-teamet. På regresskraven tillämpas artikel 111 i förordning (EEG) 574/72 .

I allmänhet har det uppstått ett regresskrav för den teoretiska pensionsanstalten om denna är den institution som betalar teoretisk barnpension. Om den sökande då väljer att få sina förmåner beräknade enligt de nya reglerna, beviljar pensionsanstalten från och med att ändringen trätt i kraft endast pro rata- eller nationell barnpension enligt förordningen. Pensionsanstalten har dock eventuellt betalat teoretisk barnpension relativt länge efter att ändringen trätt i kraft. Sålunda har den i allmänhet betalat för stor barnpension

Om det inte går att återkräva hela den överbetalda barnpensionen från den retroaktiva pensionen i det andra nordiska landet, kan pensionsanstalten återkräva överbetalningen genom kvittning av de fortlöpande pensionsposterna (17 b § 3 mom. APL).

I de retroaktiva utbetalningarna används valutakursen vid betalningsdatumet. Ett meddelande om fördelningen av regressbeloppet mellan arbetspensionssystemet och FPA ges senare vid behov.

3 OMRÄKNING AV EU-BARNPENSION DÅ TEORETISK BARNPENSION HAR BETALATS FRÅN ETT ANNAT NORDISKT LAND

I det här avsnittet förklaras omräkningsförfarandet i situationer där ett annat nordiskt land betalar teoretisk barnpension enligt de tidigare reglerna och barnet bor i något annat nordiskt land. Då kan Finland ha betalat pension som tilläggsutbetalning (för mer detaljer, se cirkulär A 29/97).

Undantag: Om förmånslåtaren vid sin död var pensionerad, svarar det land som ansvarar för utbetalningen av familjeförmåner (i Finland barnbidraget) också efter förmånslåtarens död för utbetalningen av den teoretiska barnpensionen enligt de tidigare reglerna. Även om barnet skulle flytta till ett annat EU-land, ändras inte landet som betalar teoretisk barnpension. Sålunda är det möjligt att barnet bor i Finland, men att den teoretiska barnpensionen betalas t.ex. från Sverige (se cirkulär A 29/97).

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Om det nordiska land som betalar teoretisk barnpension emellertid inte är den primära utbetalaren av familjeförmåner, beaktas familjeförmånerna inte vid omräkningsförfarandet. Då jämförs endast barnpensionerna.

Om förmånslåtaren har arbetat eller bott i Finland men barnet bor i ett annat nordiskt land, är förbindelseorganet i Finland Folkpensionsanstaltens KV-grupp (gruppen för internationella ärenden) som hör till Helsingfors försäkringskrets.

3.1 Uppsamlingsblankett

Då institutionen i ett annat nordiskt land tar emot ansökan om omräkning av förmåner, förfar den på samma sätt som Pensionsskyddscentralen gör då det gäller barn som bor i Finland. Institutionen sänder en kopia av ansökan, uppsamlingsblanketten (blankett nr 2) samt kopior av de tidigare blanketterna E 207 och E 205 till KV-gruppen. Ansökan syns inte som anhängig ansökan i Pensionsskyddscentralens ansökningsregister.

KV-gruppen sänder å sin sida till den teoretiska pensionsanstalten blankett nr 2 B, kopior av blanketterna nr 2, E 205 och E 207 och av ansökan om omräkning av förmåner. Den teoretiska pensionsanstalten sänder en kopia av ansökan samt vid behov också en kopia av blankett nr 2 till den följande anstalten. Denna meddelar för egen del till den teoretiska pensionsanstalten pensionsbeloppet som beräknats enligt de nya reglerna samt beloppet för eventuell tilläggsutbetalning som beviljats enligt de tidigare reglerna.

Den teoretiska pensionsanstalten fyller på uppsamlingsblankett nr 2 B i beloppet av barnpension (både den egna och den som meddelats av den följande anstalten) beräknad enligt de nya reglerna samt beloppet för eventuell tilläggsutbetalning som beräknats enligt de tidigare reglerna.

Den teoretiska pensionsanstalten meddelar på blankett nr 2 B också beloppet av den teoretiska barnpensionen enligt de nya reglerna (för beräkning av FPA-barnpension) samt det faktiska beloppet av barnpension fr.o.m. 1.9.1999. På blanketten fylls också i ändringar i barnpensionen som gjorts efter 1.9.1999.

Om beloppet av barnpensionen som beräknats enligt de nya reglerna är lägre än gränsen för engångsbetalning, meddelar dock den teoretiska pensionsanstalten på blankett nr 2 B pensionsbeloppet på månadsnivå.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

Då nämner den i punkten tilläggsuppgifter på blanketten att pensionen betalas som engångsbetalning.

Den teoretiska pensionsanstalten returnerar blankett nr 2 B till KV-gruppen som fyller i sina egna uppgifter samt överför den teoretiska pensionsanstaltens uppgifter till blankett nr 2. Efter detta returneras blanketten till institutionen i det andra nordiska landet.

Efter detta gör institutionen i det andra nordiska landet en jämförelse mellan förmånerna som beräknats enligt de tidigare och de nya reglerna och meddelar dessa uppgifter till den sökande genom en jämförelseblankett (blankett nr 3 A och 3 B).

3.2

Beslut om barnpensioner som beräknats enligt de nya reglerna

Om den sökande meddelar att han vill ha sina förmåner omräknade enligt de nya reglerna, ber institutionen i det andra nordiska landet genom KV-gruppen den teoretiska pensionsanstalten avge beslut enligt de nya reglerna, och uppger den gemensamma betalningsmånaden.

Den teoretiska pensionsanstalten meddelar till den följande anstalten att också denna bör avge ett beslut om barnpension beräknad enligt de nya reglerna. Institutionerna sänder sina beslut med besvärsvisningar direkt till den sökande. Den följande anstalten sänder en kopia av sitt eget beslut till den teoretiska pensionsanstalten som å sin sida sänder kopior av bägge besluten till KV-gruppen för att förmedlas till institutionen i det andra nordiska landet. Den som ansökt om omräkning av förmåner kan återta sin ansökan ända tills något av de nya besluten har vunnit laga kraft.

3.3

Återtagande av ansökan

Institutionen i det andra nordiska landet meddelar KV-gruppen om den sökande återtar sin ansökan. KV-gruppen meddelar återtagandet av ansökan till den teoretiska pensionsanstalten som å sin sida meddelar detta till den följande anstalten. Då fortsätter utbetalningen av barnförmåner enligt de tidigare reglerna.

Det finska arbetspensionssystemet ger inget separat beslut om att ärendet förfallit. Folkpensionsanstalten ger ett beslut om att ärendet förfallit. Institutionen i det andra nordiska landet ger eventuellt också ett beslut om att ärendet förfallit.

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

3.4 Om man inte får något meddelande av den sökande

Om den sökande inte meddelar något till institutionen i det andra nordiska landet sänder denna en påminnelse till den sökande. Om den sökande inte heller efter detta meddelar om han vill ha förmånerna utbetalda enligt de nya reglerna eller om han återtar sin ansökan, jämför institutionen i det andra nordiska landet bruttobeloppen av barnförmånerna beräknade enligt de nya och de tidigare reglerna.

Om bruttobeloppet av barnförmåner som beräknats enligt de nya reglerna är större än förmånerna beräknade enligt de tidigare reglerna ber institutionen i det andra nordiska landet genom KV-gruppen de finska anstalterna avge sina beslut. Samtidigt fastställer den en gemensam betalningsmånad, från och med vilken utbetalningen av fortlöpande barnpension och andra förmåner börjar. Efter detta kan den sökande återta sin ansökan ända tills något av de nya besluten har vunnit laga kraft.

Om bruttobeloppet av barnförmånerna beräknade enligt de tidigare reglerna är högre, meddelar institutionen i det andra nordiska landet genom KV-gruppen till den teoretiska pensionsanstalten att man fortsätter att betala ut barnpensionerna enligt de tidigare reglerna. Den teoretiska pensionsanstalten meddelar detta å sin sida till den följande anstalten.

3.5 Regresskrav

Institutionen i det andra nordiska landet meddelar på blankett nr 2 om den har regresskrav. På regresskraven tillämpas artikel 111 i förordning (EEG) 574/72. I princip kan institutionen i det andra nordiska landet ställa regresskrav om den har betalat teoretisk barnpension (se punkt 2.7).

3.6 Dröjsmålsförhöjning

I princip betalas ingen dröjsmålsförhöjning till barnpension som beräknats enligt de nya reglerna i de fall då förmån har utbetalats från Finland som tilläggsutbetalning enligt de tidigare reglerna, eller om ingen förmån har utbetalats från Finland.

Eftersom det andra nordiska landet som har betalat teoretisk barnpension i princip alltid har regresskrav, betalas den retroaktiva pensionen till institutionen i det andra landet (se närmare cirkulär A 46/96 7.5.4). Denna betalar å sin sida direkt

Juridiska avdelningen/
Pensionsystemavdelningen

25.1.2001

till pensionstagaren den del som överskrider överbetalningen. Dröjsmålsförhöjning räknas inte till retroaktiv pension som betalas till en pensionsanstalt i utlandet (19 d § 1 mom. APL).

Om institutionen i det andra nordiska landet inte har gjort någon regressanmälan (på blankett nr 2), skall pensionsanstalten genom FPA:s KV-grupp kontrollera om regresskravet utelämnats med avsikt.



ETT ANNAT NORDISKT LAND BETALAR TEORETISK BARNPENSION

Teoretisk
anstalt

FPA:s grupp för
internationella
ärenden

Det andra nordiska landet

Följande anstalt

Ansökan om omräkning
Uppsamlingsblankett nr 2
- E 205 och E 207
- Regressblankett

FÖRMEDLAR
- Uppsamlingsblankett nr 2B
- Kopia av ansökan,
uppsamlingsblankett nr 2
samt
E 205, E 207

FÖRMEDLAR
- En kopia av ansökan
- En kopia av
uppsamlingsblankett nr 2
- Blankett nr 2B

Jämförelseblankett nr 3 A/B
till
den sökande

Uppsamlingsblankett nr 2
- Ny tilläggsutbetalning för barnbidraget
- Barnpension enligt de nya reglerna
- Tidigare tilläggsutbetalning

Blankett nr 2B
- Tilläggsutbetalning
- Barnpensionens belopp
enligt de nya reglerna
- Den teoretiska pensionens
belopp
- Barnpensionens
faktiska belopp
- Uppgifter som rapporterats
av den följande anstalten

Meddelande att den sökande
onskar få de nya förmånerna
- Atertagande av ansökan
- Inget meddelande/jämförelse
- Gemensam betalningsman,

Begäran om beslut till den
teoretiska anstalten
- Förmånerna enligt de nya eller tidigare
reglerna

Barnpension enligt de
tidigare reglerna
- Beslut om pension
enligt de
nya reglerna

Beslut om barnpension enligt de
nya reglerna
- Barnpension enligt tidigare
regler

Besluten för kännedom till
andra

Betalar regress

Betalar regress

Fördelar regresspengarna

BILAGA 2

BLANKETT FÖR UPPGIFTER OM BERÄKNING AV
BARNFÖRMÅNER ENLIGT FÖRORDNING
NR 1399/99 FÖR PENSIONSANSALTALterna
I FINLAND

1	Primärt land för barnpension	Primärt land för barnbidrag/familjeförmåner		
	..... är sekundärt land för barnpension	<input type="checkbox"/> barnbidrag/familjeförmåner	<input type="checkbox"/>	Antal barn sammanlagt
	..... är tertiärt land för barnpension	<input type="checkbox"/> barnbidrag/familjeförmåner	<input type="checkbox"/>	
1.1	Barnets namn	Personbeteckning i primärt land	Personbeteckning i (land)	
	Adress			
1.2	Namn på den som bor med barnet och har den dagliga omsorgen om detta	Personbeteckning i primärt land	Nuvarande civilstånd:	
			<input type="checkbox"/> ogift	<input type="checkbox"/> gift
			<input type="checkbox"/> sambo (datum)	
1.3*)	Namn på den person som har den rättsliga vårdnaden om barnet			
1.4**)	Har personen som nämns i punkt 1.2 vårdnad om andra barn än förmånslåtaren?			
	Nej <input type="checkbox"/>	Ja <input type="checkbox"/>	Antal barn:	
1.5**)	Om ja i punkt 1.4, har personen detta barn med nuvarande sambo?			
	Nej <input type="checkbox"/>	Ja <input type="checkbox"/>		
	*) Fylls i när ärendet skall skickas till Sverige		**) Fylls i när ärendet skall skickas till Norge eller Finland	
2	Förmånslåtare (namn)		Dödsdag	
	Personbeteckning i primärt land	Personbeteckning i (land)	Personbeteckning i (land)	
2.1	Mor / far som är i livet		Personbeteckning i (land)	
3	Tilläggsuppgifter			

4 Förmåner beräknade enligt kapitel 8 i förordning nr 1408/71						
4.1	Från 1.9.1999	FPA mk	Teoretisk anstalt mk	Följande anstalt sammanlagt mk	Utländska institutioner sammanlagt mk	Alla institutioner sammanlagt mk
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.2	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.3	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.4	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.5	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.6	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.7	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.8	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.9	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.10	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					

4 Förmåner beräknade enligt kapitel 8 i förordning nr 1408/71						
4.11	Från 1.9.1999	FPA mk	Teoretisk anstalt mk	Följande anstalt sammanlagt mk	Utländska institutioner sammanlagt mk	Alla institutioner sammanlagt mk
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.12	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.13	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.14	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.15	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.16	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.17	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.18	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.19	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
4.20	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					

5 Förmåner omräknade enligt kapitel 3 i förordning nr 1408/71						
5.1	Från 1.9.1999	FPA mk	Teoretisk anstalt mk	Följande anstalt sammanlagt mk	Utländska institutio- ner sammanlagt mk	Alla institutioner sammanlagt mk
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.2	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.3	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.4	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.5	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.6	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.7	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.8	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.9	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.10	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					

5 Förmåner omräknade enligt kapitel 3 i förordning nr 1408/71						
5.11	Från 1.9.1999	FPA mk	Teoretisk anstalt mk	Följande anstalt sammanlagt mk	Utländska institutioner sammanlagt mk	Alla institutioner sammanlagt mk
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.12	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.13	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.14	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.15	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.16	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.17	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.18	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.19	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					
5.20	Från	Ändrat på grund av:		Antal barn <input type="checkbox"/>	Indexförhöjning <input type="checkbox"/>	Annan ändring <input type="checkbox"/>
	barnpensioner					
	barnbidrag och andra familjeförmåner					

Kontaktuppgifter till de institutioner som behandlat ansökan och handlägningsuppgifter

6	FPA:s kontaktuppgifter och handlägningsuppgifter
	EU-pensionsenhet och adress: _____ _____
	1. Handläggning: personuppgifter, löpande förmåner Regresskrav: ja <input type="checkbox"/> nej <input type="checkbox"/>
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer
2. Handläggning: belopp enligt de nya bestämmelserna och de sammanlagda beloppen av förmåner	
_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer	

7	Kontaktuppgifter till den teoretiska anstalten och handlägningsuppgifter
	Pensionsanstaltens namn och adress: _____ _____
	Den teoretiska och följande anstaltens pensionsbelopp Regresskrav: ja <input type="checkbox"/> nej <input type="checkbox"/>
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer

8	Pensionsskyddscentralens kontaktuppgifter och handlägningsuppgifter
	Pensionsskyddscentralen/UM-teamet 00065 PENSIONSSKYDDSCENTRALEN
	1. Handläggning: _____
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer
	2. Handläggning: _____
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer
	3. Handläggning: _____
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer
	4. Handläggning: _____
	_____ Datum Handläggare (textat) Telefonnummer Faxnummer

BILAGA 4

OMRÄKNING AV BARNPENSION ENLIGT FÖRORDNING 1399/99 FÖR INSTITUTIONERNA I DE NORDISKA LÄNDERNA

1.	Primärt land för barnpension:	Primärt land för barnbidrag / familjeförmåner:	Antal barn sammanlagt
	..... är sekundärt land för barnpension <input type="checkbox"/>	barnbidrag / familjeförmån <input type="checkbox"/>	
	..... är tertiärt land för barnpension <input type="checkbox"/>	barnbidrag / familjeförmån <input type="checkbox"/>	
1.1	Barnets namn	Personbeteckning i primärt land	Personbeteckning i
	Adress		Personbeteckning i
1.2	Namn på den som bor med barnet och har den dagliga omsorgen om detta	Personbeteckning i primärt land	Nuvarande civilstånd:
			<input type="checkbox"/> Ensamstående
			<input type="checkbox"/> Gift
			<input type="checkbox"/> Sambo fr. o.m.
1.3*)	Namn på den person som har den rättsliga vårdnaden om barnet:		
1.4**)	Har personen som nämndes i fält 1.2 omsorg om andra barn än den avlidnes? Nej <input type="checkbox"/> Ja. <input type="checkbox"/> antal barn:		
1.5**)	Om ja i fält 1.3, har personen detta barn med nuvarande sambo? Nej <input type="checkbox"/> Ja. <input type="checkbox"/>		
*) Fylls i när ärendet skall skickas till Sverige **) Fylls i när ärendet skall skickas till Norge eller Finland			
2	Avlidne far <input type="checkbox"/> mor <input type="checkbox"/>	Personbeteckning i primärt land	Personbeteckning i
	Namn:	Dödsdag (dag, månad, år)	Personbeteckning i
2.1	Mor / far som är i livet		Personbeteckning
3	Tilläggsuppgifter		
4	Primärt land för barnpensionen:	Regresskrav art. 111 (574/72): Ja <input type="checkbox"/> Nej. <input type="checkbox"/>	
	Institutionens namn		
	Adress _____		
	Datum _____	Handläggare _____	Telefonnummer _____	Faxnummer _____
5	Sekundärt land för barnpension:	Regresskrav art. 111 (574/72): Ja <input type="checkbox"/> Nej. <input type="checkbox"/>	
	Institutionens namn		
	Adress _____		
	Datum _____	Handläggare _____	Telefonnummer _____	Faxnummer _____

6 Förmåner beräknade enligt kapitel 8 i förordning 1408/71						
6.1	Från 1.9.1999	Från	Förmåner, mellanskillnad		Förmåner, mellan-	Sammanlagt
		..... (valuta)	i sekundär/tertiärlandets		skillnad om-	belopp
		per månad	valuta per månad		räknat i	.....
						per mån
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.2	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.3	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.4	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.5	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.6	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.7	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.8	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.9	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
6.10	Från (datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>		Nya rater <input type="checkbox"/>
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					

7 Förmåner beräknade enligt kapitel 3 i förordning 1408/71 - Ändringar efter 1.9.1999						
7.1	Från 1.9.1999	Från ..... .....(valuta) per månad	Förmåner i sekundär/tertiärlandets valuta per månad		Förmåner, omräknat i FIM per månad	Sammanlagt belopp per mån
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.2	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.3	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.4	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.5	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.6	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.7	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.8	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.9	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					
7.10	Från .....(datum) Ändrat på grund av:		Valuta <input type="checkbox"/>	Ändring i antal barn <input type="checkbox"/>	Nya rater <input type="checkbox"/>	
	Barnpension					
	Familjeförmåner					
	Barnbidrag					